

شماره: ۱۴۰۳-۰۷/۱۶  
تاریخ:

**Everest Modern Pars**  
Chain Stores (P.J.S.C.)  
No. 96, 3<sup>rd</sup> Golestan and Paydarfarad  
Crossroads, Pasdaran Ave.,  
Tehran, Iran  
Postal Code: 1666938610  
T +98(21)91077800

شرکت غریب‌تگاه های زنجیره ای  
اورست مدن پارس (سهامی خاص)  
تهران، خیابان پاسداران، خیابان پلیدار فرد  
دیل گلستان سوم، پلاک ۹۶  
کد پستی: ۱۶۶۶۹۳۸۶۱۰  
تلفن: ۰۲۱-۰۷۷۸۰-۰۴۱-۹۱۰۷۷۸۰  
fax: ۰۲۱-۹۱۰۷۷۸۰  
سایت: [www.everestmodern.com](http://www.everestmodern.com)

الحقیقه تمدید قرارداد اجاره فروشگاه کرمان - رضوان کد ۱۸۸۶ به شماره ۹۸۰۰-۲۳۱۰ مورخ ۱۳۹۸/۰۶/۱۳  
بدین وسیله:

خانم آزاده ایرانی فتح آبادی، نام پدر: محمد، به شماره ملی ۲۹۹۲۱۴۱۲۴۰، مالک شدانتگ عرصه و اعیان مورد اجاره، وکالت آقای افشن ایرانی، به شماره ملی ۲۹۹۲۶۸۳۱۴۰، مطابق سند رسمی شماره ۸۰۲۴ ۱۳۹۳/۰۵/۲۲ تنظیمی در دفتر اسناد رسمی شماره ۱۸۵ کرمان.

به عنوان مجر و

شرکت فروشگاه های زنجیره ای اورست مدن پارس (سهامی خاص) به شماره ثناسه ملی ۱۰۳۲۰۶۳۴۸۰۶ و شماره ثبت ۴۱۱۸۸۹ اداره کل ثبت شرکت ها و مؤسسات غیر تجاری تهران به نشانی: تهران، پاسداران، خیابان پلیدار فرد (امیر ابراهیمی)، نبش گلستان سوم، پلاک ۹۶، کد پستی: ۱۶۶۶۹۳۸۶۱۱ و به اعتبار امضای آقای محمد طاریک دمیریاکان با کد فراغیر ملی ۹۴۳۷۴۹۲۳، دارای ملیت ترکیه به عنوان رئیس هیات مدیره یا آقای دنیز اوغرتن با کد فراغیر ملی ۹۸۶۵۲۴۵۹ دارای ملیت ترکیه به عنوان مدیرعامل به همراه با مهر شرکت. به عنوان مستأجر، در موارد زیر توافق نمودند که این توافق قطعی و لازم الاجرا می باشد:

نظر به اتمام مدت قرارداد اجاره شماره ۹۸۰۰-۲۲۱۰ مورخ ۱۳۹۸/۰۶/۱۳ و با عنایت به توافق و اراده طرفین مبنی بر تمدید قرارداد؛ قرارداد اجاره به شرح آتی از مورخ ۱۴۰۳/۰۶/۲۱ به مدت دو سال خورشیدی (۲۶ ماه) بالحاظ موارد زیر تمدید گردید:

۱- مبلغ اجاره بهای ماهیانه ناچالص ۴۰۰.۰۰۰.۰۰۰ ریال خواهد بود که مستأجر متعهد گردید از این مبلغ مالیات بر درآمد اجاره که بر عهده مجر است، کسر نموده و مبلغ ۳۴۸.۳۲۳.۳۲۳ ریال را تا هفتم هر ماه به مجر پرداخت نماید. م مجر موافقت و صراحتاً اقرار نمود که مستأجر ۱۰۰٪ اجاره بها را طبق روال سابق به شماره حساب اعلامی مجر واریز نماید. اجاره بهای مذکور حسب توافق و تراضی طرفین تعیین گردید و تا پایان مدت قرارداد جز در مورد مقرر در بند ۲ تحت هیچ شرایط و عنوان، مشمول افزایش نخواهد شد.

۲- با توجه به این که علی القاعده حسب تسلط و آگاهی مجر بر کلیه ویژگی ها و اوصاف ملک خود، مساحت مورد اجاره در قرارداد و جانمایی و حدود آن بنا بر اعلام مجر تعیین و توسط وی به مستأجر معرفی و به رویت مستأجر رسیده و مجر با علم و اطلاع کامل از مساحت دقیق و سایر شرایط ملک مورد اجاره، اقدام به انعقاد قرارداد اجاره نموده است و بر همین بنیان هم مورد اجاره شخصاً یا توسط نماینده مجر به مستأجر در تاریخ ۱۳۹۸/۰۶/۳۰ تحويل می گردد؛ چنانچه به هر نحوی مشخص گردد مساحتی بیش از آن چه در قرارداد آمده، در تصرف مستأجر قرار داده شده است؛ این مورد بنا بر قاعده اقدام بر عهده مجر بوده و ایشان حق اعتراف و مطالبه هرگونه حق یا مابه آزمایی به ویژه اجاره بها و یا اجرت المثل و اعتراف نسبت به حدود و جانمایی آن را نداشته و با امضای قرارداد نیز حق هرگونه ادعا و اعتراف بعدی را در این خصوص از خود سلب و ساقط نمود.

۳- اجاره بها هر ساله نسبت به اجاره بهای سال قبل به میزان ۲۰٪ افزایش خواهد یافت.

۴- لازم به ذکر است که تمامی مفاد قرارداد شماره ۹۸۰۰-۲۲۱۰ مورخ ۱۳۹۸/۰۶/۱۳ به این توافق منتقل و به قوت خود باقی و فی مابین طرفین برقرار و لازم الاجرا می باشد.

۵- صورت جلسه تحويل ملک مورخ ۱۳۹۸/۰۶/۳۰ که به امضای آقای افشن ایرانی به عنوان نماینده مجر و آقای رفیعی به عنوان نماینده مستأجر رسیده است همچنان به قوت خود باقی و فی مابین طرفین معتبر می باشد.

این قرارداد از تاریخ ۱۴۰۳/۰۶/۳۱ لازم الاجرا گردید؛ بدینوسیله مجر اقرار و اعلام نمودند اجاره بها را تا تاریخ ۱۴۰۳/۰۶/۳۱ به طور کامل دریافت گرده و به طور کلی تا تاریخ ۱۴۰۳/۰۶/۳۱ هیچ گونه ادعا و مطالباتی درخصوص اجاره بها از مستأجر نداشته و ندارد. سایر مفاد و شروط قرارداد و الحقیقه ها به قوت و اعتبار خود باقی است.

امضا مستأجر



شاهد دوم

امضا و اثر انگشت مجر



شاهد اول